Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison a	MINI
CLUB 2	Buix	MINI

Lieu / Ort / Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum / Date / Data	02.09.2023
Start / Beginn / Début / Inizio	10:15	End / Ende / Fin / Fine	11:57
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	MNA46		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	64

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	220090	SUAREZ Noah	
Official scorer / Marqueur	207648	CHARIATTE Julie	
Referee 1 / Arbitre 1	2215	SCHAFFNER Yves	
Referee 2 / Arbitre 2	218173	FROIDEVAUX Ethan	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	4
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	10	8

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rossemaison a

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Rossemaison a

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
6	C	CHEVRE Meven	220700	02:30	30	17	1				
18	A	VOGT Leny	222535	22:08	30	21	2				
3	G	VUILLEUMIER Logan X X X	222883	23:07	17		3				
	G			25:38	6		4				
7		CHAPPUIS Cécile	222881	26:57	6		5				
16		CHÉTELAT Leo	223132	31:23	6		6				
17		KOTTELAT Samuel	222448	37:11	17	16	7				
25		EHMANN Morgan	221411	37:33	6		8				
30		GUERDAT Maxime	222884	42:39	30	6	9				
21		VOISARD Nora	221409	43:25	16		10				

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	201611
	CHAPPUIS Alan		

TOTAL 10

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
33:21	25	2	35:21	H

TOTAL: 2 min

2 Buix

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
38	C	CATTIN Clément	222199	11:51	25	6	1				
18	A	HONGSANAN Kitsakorn	221047	24:24	12		2				
1	G	NEUENSCHWANDER Pab. X X X	221507	25:19	25		3				
	G			27:30	6		4				
98		BAPTISTA-ANTUNES Mathieu	223840	27:46	18		5				
86		BONVALLAT Soan	223065	31:57	7		6				
25		RUFER Alexy	221418	39:21	7		7				
6		SPITZNAGEL Loan	222831	40:04	18		8				
12		ROTHEN Mathéo	223839								
27		ESPOSITO Enaël	222260								
19		ALTHAUS Gabin	221517								
8		BRAHIER Maxence	222829								
29		LEPINE Gaspar	222401								
7		PIQUEREZ Lucas	222839								

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	95080
	COURBAT Thierry		

TOTAL 8

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
29:23	25	2	31:23	H

TOTAL: 2 min